

## **G.A.S.-plug „all in one“**

Gasalarm / KO-Gasalarm

Wir gratulieren Ihnen zum Erwerb eines Qualitätsprodukts aus dem Hause Thitronik, welches nach internationalen Standards geprüft und zugelassen ist. G.A.S.-plug „all in one“ alarmiert Sie zuverlässig im Falle eines Narkosegasüberfalls oder eines Gaslecks Ihrer Gasversorgung. Die dynamische Temperaturanpassung und der ständige Sensor selbsttest gewährleisten eine einwandfreie Funktion auch unter verschiedenen klimatischen Bedingungen.

**Montageorte:**

Stecken Sie G.A.S.- plug „all in one“ in eine Zigarettenanzündersteckdose mit Dauerstrom. Vermeiden Sie die Nähe zu Heizungsausströmern und Blei- Säure Batterien.

**Mindestabstände:**

Heizungsausströmer	1,5 m
Blei- Säure Batterien	1,0 m

**Betriebsarten:**

- Stecken Sie G.A.S.- plug „all in one“ in die Zigarettenanzündersteckdose.
- Die Betriebsanzeige (A) wechselt nach kurzer Zeit von gelb auf grün.
- Nach Ablauf von ca. 4 min ist G.A.S.- plug „all in one“ einsatzbereit.
- Die Betriebsanzeige blinkt grün.

**Technische Daten:**

Spannungsversorgung:	12/24VDC
Stromaufnahme:	ca. 70mA
Gewicht:	ca. 55g
Detektion:	ab 50ppm Betäubungsgase, Propan, Butan

**Lieferumfang:**

G.A.S.-plug „all in one“, Alarmaufkleber, Handbuch

**Garantie:** 24 Monate ab Kaufdatum

Congratulations on buying an approved quality product meeting international standards, made by Thitronik. G.A.S.-plug „all in one“ reliably alerts you in case of narcotic gas attacks or gas leaks. The dynamic temperature compensation and the continuous sensor self test ensure a reliable operation even under different climatic conditions.

### **Mounting locations:**

Place G.A.S.-plug „all in one“ in a cigarette lighter socket, which is constantly supplying 12/24Volts. Avoid vicinity to heater outlets and lead-acid-batteries.

### **Minimum separations:**

Heater outlets	1,5 m
Lead-acid-batteries	1,0 m

### **Operating:**

- Place G.A.S.-plug „all in one“ in the cigarette lighter socket.
- The operating indicator (A) switches from yellow to green after a few seconds
- G.A.S.-plug „all in one“ will be ready to detect gases after appx. 4 minutes.
- Indicator will flash green.

### **Technical specifications:**

Power supply:	12/24VDC
Current consumption:	appx. 70mA
Weight:	appx. 55g
Detection:	from 50ppm narcotic gas, Propane, Butane

### **Delivery scope:**

G.A.S.-plug „all in one“, alarm sticker, manual

**Warranty:** 24 month from date of purchase

Nous vous félicitons d'avoir acheté un produit de qualité de la Société Thitronik, qui est contrôlé et homologué conformément aux standards internationaux. G.A.S.-plug „all in one“ vous avertit de manière fiable en cas d'attaque par gaz narcotiques ou de fuite de gaz de votre alimentation de gaz. L'adaptation thermique dynamique et le test automatique permanent des capteurs garantissent un fonctionnement parfait, même dans des conditions climatiques les plus variées.

### **Lieux de montage:**

Branchez le G.A.S.- plug « all in one » sur une prise allume-cigare avec courant permanent. Evitez les lieux de montage près des diffuseurs de chauffage et des batteries plomb-acide.

### **Distances minimum:**

Diffuseurs de chauffage 1,5 m

Batteries plomb-acide 1,0 m

### **Modes de service:**

- Branchez le G.A.S.- plug « all in one » sur la prise allume-cigare.
- L'affichage de service (A) passe après un moment du jaune au vert.
- Après 4 minutes environ, le G.A.S.-plug „all in one“ est prêt à fonctionner.
- L'affichage de service clignote en vert.

### **Caractéristiques techniques:**

Tension d'alimentation: 12/24 VDC

Consommation: env. 70 mA

Poids: env. 55g

Détection: à partir de 50 ppm de gaz narcotique, de propane, de butane

**Etendue de la livraison:** G.A.S.-plug «all in one» l'autocollant de l'alarme, le manuel

**Garantie:** de 24 mois à partir de la date d'achat

Les felicitamos por la compra de un producto de calidad de la casa Thitronik, comprobado y admitido según los estándares internacionales. G.A.S.-plug „all in one“ le alarmara de modo fiable en caso de un asalto con gas narcótico o una fuga de gas en su alimentación de gas. La adaptación térmica dinámica y el auto-diagnóstico de sensores continuo garantiza una función perfecta, también bajo distintas condiciones climáticas.

**Lugares de montaje:**

Enchufe el G.A.S.-plug „all in one“ a la base de enchufe de un encendedor que se alimente corriente continua. Evita la proximidad a difusores de la calefacción y a baterías de plomo y ácido.

**Distancias mínimas:**

Difusor de la calefacción	1,5 m
Baterías de plomo y ácido	1,0 m

**Modos de servicio:**

- Enchufe el G.A.S.-plug „all in one“ a la base de enchufe de un encendedor
- El indicador de servicio (A) cambia tras un breve momento de amarillo a verde.
- A los 4 minutos, aproximadamente, el G.a.S.-plug „all in one“ está en condiciones de utilizarse.
- El indicador de servicio parpadea de verde.

**Datos técnicos:**

Alimentación de tensión:	12/24 VDC
Consumo de corriente:	aprox. 70 mA
Peso:	aprox. 55g
Detección:	a partir de 50 ppm de gases narcóticos, propano, butano

**Volumen de suministro:** G.A.S.-plug „all in one“, adhesivo de alarma, manual

**Garantía:** 24 meses a partir de la fecha de compra.

Vi ønsker dig tillykke med købet af et kvalitetsprodukt af firma Thitronik. Produktet er testet og tilladt efter international standard. G.A.S.-plug „all in one“ advarer dig pålidelig i et tilfælde af et narkosegas-overfald eller gaslæk fra din gasforsyning. Den dynamiske temperaturtilpasning og den permanente sensor-selvtest garanterer for en pålidelig funktion også under forskellige klimatiske betingelser.

**Montagesteder:**

Sæt G.A.S.-plug „all in one“ i en cigaretetænder-stikkontakt med langtidsstrøm. Undvær af varmeblæsere og bly-syre batterier.

**Mindstafstande:**

Varmeudstrømning	1,5 m
Bly-syre batterier	1,0 m

**Funktionsmåder:**

- Sæt G.A.S.-plug „all in one“ i cigaretetænder-stikkontakten.
- Funktionslyset (A) skifter efter kort tid fra gult til grønt.
- Efter ca. 4 min er G.A.S.-plug „all in one“ startklar.
- Funktionslyset blinker grønt.

**Tekniske data:**

Spændingsforsyning:	12/24VDC
Strømforbrug:	ca. 70mA
Vægt:	ca. 55g
Detektor:	fra 50ppm narkosegasser, Propan, Butan

**Leveringsindhold:** G.A.S.-plug „all in one“, oplæbningsmateriale til alarm, betjeningsvejledning.

**Garanti:** 24 måneder fra købsdatoen.

Vi gratulerar till köpet av en kvalitetsprodukt från Thitronik, som är godkänd efter internationell standardkontroll. G.A.S.-plug „all in one“ larmar tillförlitligt vid överfall med narkosgas eller läckage från gasledningarna. Den dynamiska temperaturanpassningen och ständiga automatiska sensortest garanterar för felfri funktion även vid varierande klimatförhållanden.

**Monteringsplatser:**

Stick in G.A.S.- plug „all in one“ i ett cigarettändaruttag med kontinuerlig ström. Undvik att komma för nära värmeutsläpp och bly-syra-batterier.

**Minimivstånd:**

Värmeutsläpp	1,5 m
Bly-syra-batterier	1,0 m

**Driftarter:**

- Stick in G.A.S.- plug „all in one“ i cigarettändaruttaget.
- Driftindikatorn (A) växlar efter kort tid från gult till grönt.\*
- Efter ca 4 min är G.A.S.- plug „all in one“ driftklar.
- Driftindikatorn blinkar grönt.

**Tekniska data:**

Spänningsförsyning:	12/24VDC
Strömawerkning:	ca. 70mA
Vikt:	ca. 60g
Detektor:	fra 50ppm narkosegasser, Propan, Butan

**Leveringsindhold:** G.A.S.-plug „all in one“, larmetiketter, betjeningsvejledning.

**Garanti:** 24 måneder fra köbsdatoen.

Wij feliciteren u met de aanschaf van dit volgens internationale normen geteste en toegelaten kwaliteitsproduct van de firma Thitronik. De G.A.S.-plug „all in one“ geeft een betrouwbaar alarm bij een overval met narcosegas of een gaslek in de gasinstallatie. De dynamische temperatuuraanpassing en de continue zelftest van de sensor garanderen een foutloos bedrijf, ook onder verschillende klimaatomstandigheden.

**Mogelijke montageplaatsen:**

Steek de G.A.S.-plug „all in one“ in een sigarettenaanstekeraansluiting waar continu spanning op staat. Kies geen plek vlakbij uitstroomopeningen van verwarmingslucht of lood/zuur-accu's.

**Minimale afstanden:**

Uitstroomopeningen van verwarmingslucht	1,5 m
Lood/zuur-accu's	1,0 m

**Functies:**

- Steek de G.A.S.-plug „all in one“ in de sigarettenaanstekeraansluiting.
- De statusindicatie (A) brandt eerst geel en daarna groen.
- Na ongeveer 4 minuten is de G.A.S.-plug „all in one“ bedrijfsklaar.
- De statusindicatie knippert groen.

**Technische gegevens:**

Spanning:	12/24VDC
Stroomafname:	ca. 70mA
Gewicht:	ca. 55 gr.
Detektie:	vanaf 50 ppm narcosegas, propaan, butaan

**Basis uitvoering:** G.A.S.-plug „all in one“, alarmstikker, handleiding.

**Garantie:** 24 maanden na aankoopdatum





## **G.A.S.-plug „all in one“** **Gasalarm / KO-Gasalarm**

G.A.S.-plug „all in one“ alarmiert Sie zuverlässig im Falle eines Narkosegasüberfalls, oder eines Gaslecks Ihrer Gasversorgung.

G.A.S.-plug „all in one“ reliably alerts you in case of narcotic gasattacks or gas leaks.

G.A.S.-plug „all in one“ vous avertit de manière fiable en cas d'attaque par gaz narcotiques ou de fuite de gaz de votre alimentation de gaz.

G.A.S.-plug „all in one“ le alarmara de modo fiable en caso de un asalto con gas narcótico o una fuga de gas en sualimentación de gas.

G.A.S.-plug „all in one“ alamerer dig pålidelig i et tilfælde af etnarkosegas-overfald eller gaslæk fra din gasforsyning.

G.A.S.-plug „all in one“ larmar tillförlitligt vid överfall med narkosgas eller läckage från gasledningarna.

De G.A.S.-plug „all in one“ geeft een betrouwbaar alarm bij een overval met narcosegas of een gaslek in de gasinstallatie.



[www.thitronik.de](http://www.thitronik.de)